

聯合國



安全理事會

Distr.
GENERAL

S/10467
22 December 1971
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

秘书长关于安全理事会

决议案三〇七(一九七一)

实施情形的报告书

一、安全理事会一九七一年十二月二十一日决议案三〇七(一九七一)正文第一段要求“严格遵守所有冲突地区的持久停火和一切敌对行动的停止,而且使其继续有效直至所有武装部队尽早撤至各该本国领土境内,并撤至充分尊重联合国驻印度和巴基斯坦军事视察团监督的查谟及克什米尔停火线的阵地”。同一决议案第六段请秘书长随时把执行本决议案的发展情况,立即通知安全理事会。

二. 当印度和巴基斯坦于一九七一年十二月三日发动大规模的敌对行动时(S/10412),秘书长就象他在一九六五年至一九六六年事件发生时所做的那样,开始将联合国驻印度和巴基斯坦军事视察团团长所提关于克什米尔停火线沿线情况的报告,递交安全理事会。此项办法自从十二月十七日十九时三十分¹¹停火生效以后即行停止(A/8556/Add.11—S/10432/Add.11)。本报告书是依照安全理事会决议案三〇七(一九七一)第一段和第六段的规定提出的,以后遇必要时再分发其他的报告书。

三. 联合国驻印巴军事视察团团长路易斯·塔萨拉·贡查勒斯中将报告称,自从停火生效以来,查谟和克什米尔停火线沿线的情况一般平静无事,只有在巴拉穆拉一多

¹¹ 所有时间都是西巴基斯坦时间。

美尔—拉瓦拉库特地区和拉贾乌里地区偶而发生互相炮轰及以轻武器射击的情事。迄十二月二十一日十七时正,巴拉穆拉、多美尔和拉瓦拉库特外勤站又报告该日内发生大炮和轻武器零星互射的情事。所有其他地区平静无事。十二月二十二日十一时正,军事视察团团长报告该日夜间与清晨所有各地区平静无事。

四. 军事视察团团长现正竭尽全力恢复军事视察团各业务地区的正常工作。因此,印度陆军参谋长和巴基斯坦陆军司令部已经同意在若干特定的时间重新开放查谟—锡亚尔库特检查站以便让联合国军事视察员能够越过停火线。十二月二十一日十三时正,军事视察员越过了该检查站一次。

五. 一如秘书长于一九七一年十二月四日致安全理事会报告书(S/10412, 第一段)内所称,除了由联合国驻印巴军事视

察团监督的停火线以及查谟和克什米尔邦毗邻边界外,联合国并未在印巴次大陆的任何部分设有视察机构。因此,就印巴次大陆任何其他冲突地区而言,秘书长无法对与决议案三〇七(一九七一年)正文第一段实施情形有关的发展,向安全理事会提出报告。

六. 一如秘书长十二月三十一日致大会和安全理事会报告书(A/8640-S/10466)内所指出,一小组联合国驻达卡救济行动的官员仍留在该城,不久就要依照大会决议案二七九〇(二十六)和安全理事会决议案三〇七(一九七一年)第四段的规定予以加强。用不着说,这些官员的工作,不论在以往和将来,都严格地限于人道方面。
